

Référence de cette carte pour usage militaire:	SÉRIE A 761 SERIES
Military users, refer to this map as:	CARTE 11 N/5 & MAP 11 M/8
	ÉDITION 2 MCE EDITION


GLOSSAIRE GLOSSARY

Abreuvoir	Dugout
Aréna	Arena
Belvèdère	Lookout
Chemin d'hiver	Winter Road
Déblai de mine	Mine Waste
Dépotoir	Dump
Douane	Customs
Eau	Water
Fossé	Jump Yard
Fossé à fils	Stung Bog
Fossil	Ditch
Fout	Kiln
Foyer de l'âge d'or	Senior Citizens H.
Gaz	Gas
Ligne arpentée	Surveyed Line
Limites de ville	City Limits
Parc	Park
Pâtinoire	Rink
Puits de pétrole	Oil Wells
Réservoir	Ski
Station de ski	Ski Area
Terrain d'aviation	Airfield
Terrain de golf	Golf Course
Usine de filtration	Filtration Plant

ABRÉVIATIONS ABBREVIATIONS

Abandon	Abandonné, e	Abandoned
Aband	Bureau de poste	Post Office
CE	Centrale électrique	Power House
CE	Cimetière	Cemetery
CTE	Comté	County
E	Élévateur	Elevator
GRC	Gendarmerie Royale Canadienne	Royal Canadian Mounted Police
H	Hôpital	Hospital
M	Municipalité	Municipality
Poste de trans	Poste de transformateurs	Transformer Station
Ri	Reserve indienne	Indian Reserve
Res	Réservoir	Reservoir
Tras	Traversier	Ferry

QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR
ZONE 20
ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID

DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: GRID ZONE DESIGNATION: 20T	IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m 100 000 m SQUARE IDENTIFICATION 
--	---

<p>POUR EXEMPLE DE LA METHODE EMPLOYÉE POUR FAIRE DES REPERES A 100 METRES PRES D'UN OBJET DE METHODE USED</p>		
<p>TO GO TO REFERENCE TO NEAREST 100 METRES</p>		
99		
95	96	98
<p>POINT DE REFERENCE POINT</p>		
<p>NOTE: Le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement à gauche du repère</p>		
<p>EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.</p>		
		97
<p>NOTE: Le nombre de diagonales du carré entre cette ligne et la repère en direction nord</p>		
<p>Estimate le nombre de diagonales from this line eastward to point.</p>		
		97.5
<p>ORDONNÉE: Note le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement en dessous du repère</p>		
<p>Estimate le chiffre below point.</p>		
<p>NORTHING: Read number on grid line immediately below point.</p>		
		98
<p>NOTE: Le nombre de diagonales du carré entre cette ligne et la repère en direction nord</p>		
<p>Estimate le nombre de diagonales from this line northward to point.</p>		
		98.4
<p>REPERE AU QUADRILLAGE GRID REFERENCE</p>		
<p>9789084</p>		
<p>La précision relative similaire est à 1 000 mètres Nearest similar grid reference 100 000 metres</p>		

62°30' 61°00' 47°45' 47°00' 62°30' 61°00'

11 N/12 & 11 N/13

11 N/5 & 11 M/8

11 N/4 & 11 M/1

11 N/1 & 11 M/2

Index to adjoining Maps of the National Topographic System

Copies may be obtained from the Canada Map Office,
Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa,
or your nearest map dealer.

Partial names update 198:

Roads.	Routes:
hard surface, all weather	pavée, toute saison
hard surface, all weather	<div> <div>dual highway</div> <div>2 chaussées séparées</div> <div>2 lanes</div> <div>2 voies</div> </div> <div> <div>more than 2 lanes</div> <div>plus de 2 voies</div> </div>
loose or stabilized surface, all weather	gravier, toute saison
loose surface, dry weather and unclassified streets	<div> <div>pavé aggloméré, toute saison</div> <div>2 lanes or more</div> <div>2 voies ou plus</div> </div> <div> <div>less than 2 lanes</div> <div>moins de 2 voies</div> </div>
cart track	de gravier, temps sec et rues hors classe
trail, cut line or portage	de terre
	sentier, percée ou portage

ILE DU CAP AUX MEULES

COMTÉ DES ÎLES-DE-LA-MADELEINE
QUÉBEC

Échelle 1:50 000 Scale

Three horizontal number lines are shown, each representing a different unit of measurement. The first line is labeled 'Miles' and ranges from 0 to 3, with a small segment highlighted at the beginning. The second line is labeled 'Metres' and ranges from 0 to 4000, with a small segment highlighted at the beginning. The third line is labeled 'Verges' and ranges from 0 to 4000, with a small segment highlighted at the beginning.

On peut obtenir des renseignements sur le lieu et l'altitude exacte des repères de nivelle-

ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES

Mètres 30 20 10 0 50 100

Pieds 100 50 0 100 200 300 400

ÉQUIDISTANCE DES COURBES 50 PIEDS
Altitudes en pieds
Système de référence géodésique nord-américain, 1928
Projection transversale de Mercator

Information concerning location and precise elevation of bench marks can be obtained

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS

150 200 250 300 Metres

500 600 700 800 900 1000 Feet

CONTOUR INTERVAL 50 FEET
Elevations in Feet above Mean Sea Level
North American Datum 1927
Transverse Mercator Projection

Mise à jour topographique partielle effectuée en 1982

Première édition mise à jour par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE
 MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES d'après des photo-
 graphies aériennes prises en 1970. Renseignements à jour en 1972. Imprimée en 1974.

Ces cartes sont en vente au Bureau des Cartes du Canada, ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa ou chez le vendeur le plus près.

ILE DU CAP AUX MEULES
11 N/5 & 11 M/8
ÉDITION 2(B) ÉDITION